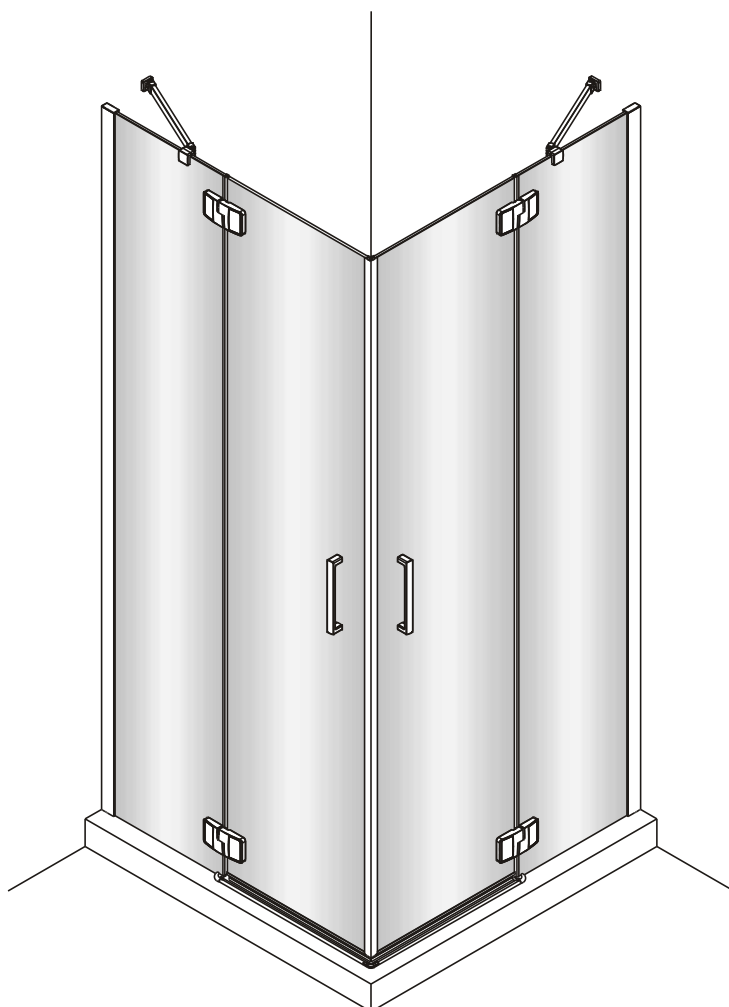




EASY-8 De Luxe Eckeinstieg ATC94Z
Douche accès d'angle droit EASY-8 De Luxe ATC94Z
EASY-8 De Luxe Hoekinstap ATC94Z
EAN 2077823013324



Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese für den späteren Gebrauch auf. Wir empfehlen die Montage unseres Produktes nur anhand der beiliegenden Montageanleitung vorzunehmen. Sollte unser Produkt nicht nach Anleitung montiert sein, entfällt der Gewährleistungsanspruch. Wir empfehlen die Montage durch einen autorisierten Fachmann vornehmen zu lassen.

Veuillez lire attentivement la notice d'utilisation et la conserver afin de pouvoir la consulter ultérieurement. Nous vous recommandons d'installer notre produit uniquement à l'aide de la notice de montage fournie. Si notre produit n'est pas monté conformément à la notice, la garantie devient caduque. Nous vous recommandons de faire installer notre produit par un professionnel autorisé.

Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en bewaar deze voor later gebruik. Wij adviseren om ons product alleen te monteren aan de hand van de bijgevoegde montagehandleiding. Als ons product niet volgens de handleiding is gemonteerd, vervalt de garantie. Wij adviseren om de montage door een erkende vakman te laten uitvoeren.

Vor der Montage bitte darauf achten!

- Der größtmögliche Verstellbereich beträgt 20mm.
- Die Montage muss mindestens durch 2 Personen erfolgen.
- Bitte packen Sie das Produkt aus und prüfen Sie dieses auf Vollständigkeit und Beschädigungen.
- Das enthaltene Zubehör ist für die Montage in Steinwände geeignet. Bei der Verwendung von anderen Wandtypen achten Sie bitte auf das richtige Zubehör.
- Stellen Sie sicher, dass die Wände und das Duschbecken sauber, trocken und staubfrei sind.
- Bitte lesen Sie die Montageanleitung aufmerksam, bevor Sie mit der Montage beginnen. Montagefehler sind von der Haftung ausgeschlossen.
- Bitte achten Sie darauf, dass Sie die aufgeführten Werkzeuge zur Montage griffbereit haben.

Während der Montage bitte auf folgendes achten!

- Bitte achten Sie unbedingt darauf, dass das Wandprofil richtig ("Schritt 1a" -innen und außen unterschiedlich) ausgerichtet ist. An der äußeren Seite befindet sich im Profil bereits eine Dichtung.
- Bitte beachten Sie die Einbaumaße ("Schritt 1" in der Montageanleitung) bei der Montage. Die Maße müssen eingehalten werden, damit die Duschabtrennung passt.
- Bitte beachten Sie die Ausrichtung der Scheibendichtung ("Schritt 2" der Montageanleitung). Es ist wichtig, dass die Scheibendichtung richtig eingeschoben wird, damit die Glas- scheibe richtig geklemmt ist.
- Wenn der Griff installiert ist, dann achten Sie unbedingt auf die richtige Positionierung der Abeckkappe bevor Sie diese eindrücken.
- Bitte malen Sie sich mit Bleistift eine Hilfslinie ("Schritt 1" in der Montageanleitung) auf den vorderen Rand der Duschtasse oder auf die Fliesen. Diese Linie hilft Ihnen später bei der Ausrichtung der Duschabtrennung. Auf dieser Linie müssen die Magnetdichtungen zusammentreffen.

Sicherheitshinweise

- Aufgrund des Produktgewichtes empfehlen wir die Montage mit 2 Personen durchzuführen.
- Bitte behandeln Sie das Glas vorsichtig und unterlegen Sie die Glasscheiben beim Abstellen mit einem Karton.
- Achten Sie vor dem Bohren der Dübellöcher auf Wasserleitungen und Stromkabel im Mauerwerk.
- Das Sicherheitsglas kann nicht nachträglich bearbeitet werden.
- Bitte tragen Sie beim Bohren und beim Arbeiten mit den Glasscheiben eine Schutzbrille.
- Schützen Sie alle Kleinteile vor Ihren Kindern.

Reklamationen

Bitte informieren Sie Ihren Verkäufer umgehend, wenn eine Beschädigung oder ein Fehler vorliegt. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für entstandene Kosten, falls die beschädigte oder fehlerhafte Dusche trotzdem montiert wurde.

Avant l'installation

- Le réglage maximal possible est de 20 mm.
- L'installation doit être réalisée par au moins 2 personnes.
- Veuillez déballer le produit et vérifiez qu'il est entier et en parfait état.
- Le matériel fourni a été conçu pour installer le pare-bain sur un mur carrelé. Veuillez à utiliser le matériel adapté si le mur est de tout autre type.
- Veuillez à ce que les murs et la baignoire soient propres, secs et exempts de poussière.
- Veuillez lire la notice de montage attentivement avant de commencer l'installation. Nous rejetons toute responsabilité pour toute erreur de montage.
- Veuillez garder à portée de main les outils nécessaires au montage du produit qui sont indiqués dans cette notice.

Veuillez respecter les consignes suivantes lors de l'installation !

- Veuillez impérativement à ce que le profilé de paroi soit correctement orienté (« Étape 1a » - différent à l'intérieur et à l'extérieur). Un joint est déjà présent sur le profilé extérieur.
- Veuillez prendre en compte les dimensions de montage (« Étape 1 » dans la notice de montage) lors du montage. Les dimensions doivent être respectées afin que le pare-bain s'adapte correctement.
- Veuillez respecter l'orientation des joints de vitrage (« Étape 2 » de la notice de montage). Il est important que le joint de vitrage soit inséré correctement afin que la vitre soit bien calée.
- Une fois la poignée installée, veuillez à bien positionner le capot de protection, avant de l'enfoncer.
- Veuillez tracer au crayon une ligne (« Étape 1 » dans la notice de montage) sur le bord avant du receveur de douche ou sur le carrelage. Cette ligne vous sera ensuite utile pour aligner le pare-bain. Les joints magnétiques doivent s'emboîter sur cette ligne.

Consignes de sécurité

- Nous recommandons d'installer ce produit à 2 personnes en raison de son poids.
- Veuillez manipuler les vitres avec précaution et prévoir un carton sur lequel les poser.
- Veuillez à localiser les conduites d'eau et les câbles électriques qui passent dans les murs avant d'effectuer tout perçage avec une mèche.
- Le verre de sécurité ne peut pas être modifié après l'installation.
- Veuillez porter des lunettes de protection pour percer les vitres et pour effectuer toute opération dessus.
- Mettez toutes les petites pièces hors de portée des enfants.

Réclamations

Veuillez informer immédiatement votre revendeur de tout dégât ou défaut. Le fabricant rejette toute responsabilité pour les coûts consécutifs à l'installation d'un pare-bain endommagé ou défectueux.

Let hier op voor de montage!

- Het grootst mogelijke verstelbereik is 20 mm.
- De montage moet door minimaal 2 personen worden uitgevoerd.
- Pak het product uit en controleer of het volledig en niet beschadigd is.
- De meegeleverde toebehoren zijn geschikt voor montage in stenen muren. Zorg bij gebruik in andere wandtypes voor de juiste toebehoren.
- Zorg ervoor dat de muren en de douchebak schoon, droog en stofvrij zijn.
- Lees de montagehandleiding aandachtig door voordat u met de montage begint. De fabrikant is niet aansprakelijk voor montagefouten.
- Zorg ervoor dat u het onderstaande gereedschap bij de hand heeft voor de montage.

Let tijdens de montage op de volgende punten!

- Zorg ervoor dat het wandprofiel correct is uitgelijnd ("Stap 1a" - binnen en buiten verschillend). Aan de buitenkant zit al een afdichting in het profiel.
- Houd tijdens de montage rekening met de inbouwmaten ("stap 1" in de montagehandleiding). Aan deze maten moet worden voldaan, zodat de douchewand past.
- Zorg ervoor dat de afdichtingen van de glasplaten juist uitgelijnd zijn ("stap 2" in de montagehandleiding). Het is belangrijk dat de afdichtingen correct worden geplaatst, zodat de glasplaten goed vastgeklemd zitten.
- Als de handgreep is geïnstalleerd, let dan goed op de juiste positionering van de afdekkap voordat u deze indrukt.
- Teken met een potlood een hulplijn ("stap 1" in de montagehandleiding) op de voorste rand van de douchebak of op de tegels. Deze lijn helpt u later bij het uitlijnen van de douchewand. De magnetische afdichtingen moeten op deze lijn samenkomen.

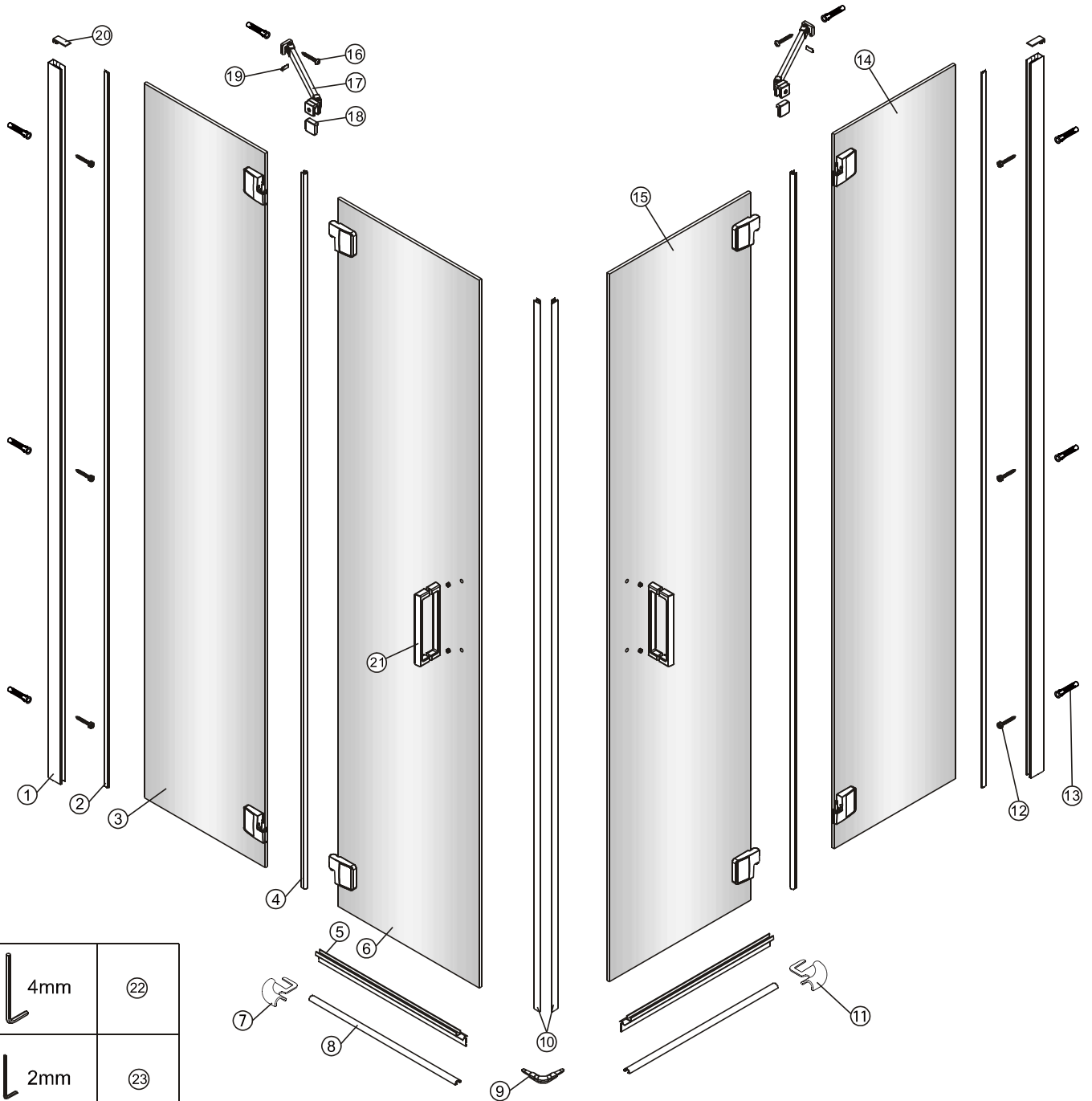
Veiligheidsinformatie

- Vanwege het gewicht van het product raden wij aan om de montage met 2 personen uit te voeren.
- Ga voorzichtig om met het glas en leg karton onder de glasplaten als u ze neerzet.
- Let voor het boren van de pluggaten op waterleidingen en stroomkabels in het metselwerk.
- Het veiligheidsglas kan later niet meer worden bewerkt.
- Draag bij het boren en werken met de glasplaten een veiligheidsbril.
- Houd alle kleine onderdelen uit de buurt van uw kinderen.

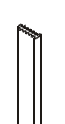
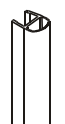
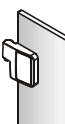
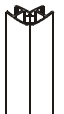
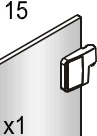
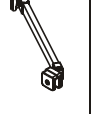
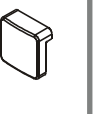
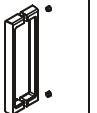
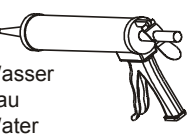
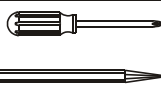
Klachten

Informeer uw verkoper onmiddellijk als er sprake is van schade of een defect. De fabrikant aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor eventuele kosten die ontstaan als de beschadigde of defecte douche toch wordt geïnstalleerd.

Explosionszeichnung / Schéma éclaté / Opengewerkte tekening



	4mm	(22)
	2mm	(23)

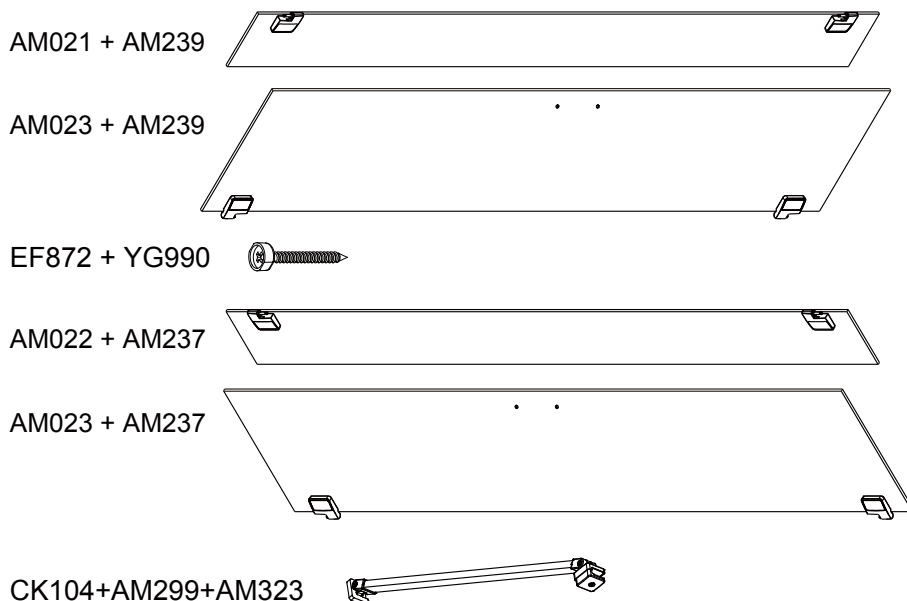
1 x2 	2 x2 	3 x1 	4 x2 	5 x2 	6 x1 	7 x1 	8 x2 	9 x1 
10 x1 	11 x1 	12 x6 ST4x40 	13 x8 	14 x1 	15 x1 	16 x2 ST4x40 	17 x2 	18 x2 
19 x2 	20 x2 	21 x2 	22 x1 4mm 	23 x1 2mm 	  Wasser  Eau  Water    Ø6.0mm    			

Zubehörliste

Teileliste

Nr.	Beschreibung	Artikelnummer	Stück
1	Wandprofil	CC410	2
2	Scheibendichtung	ID414	2
3	Fixglasscheibe links inkl. Gelenk	AM021 + AM239	1
4	vertikales Wasserabweisprofil Fixteil	ME566	2
5	horizontales Wasserabweisprofil Türe (unten)	DC406	2
6	Türglasscheibe links inkl. Gelenk	AM023 + AM239	1
7	180° Schwallprofilaufnahme ABS Chrom linkes Fixteil	DC225	1
8	Schwallprofil Aluminium Chrom	AC040	2
9	ABS-Eckverbindung Schwallprofil 90° Chrom	MP061	1
10	Magnetdichtung (Paar)	CK410	1 pair
11	180° Schwallprofilaufnahme ABS Chrom rechtes Fixteil	DC226	1
12	Schraube st4*40 + Unterlegscheibe	EF872 + YG990	6
13	Wanddübel (Steinwand)	EF660	8
14	Fixglasscheibe rechts inkl. Gelenk	AM022 + AM237	1
15	Türglasscheibe rechts inkl. Gelenk	AM023 + AM237	1
16	Schraube st4*40	EF872	2
17	Eckverstärker + Glasklemme + Wandhalterung	CK104+AM299+AM323	2
18	ABS Kappe für die Glasklemme Chrom	AM300	2
19	ABS Kappe für die Wandhalterung Chrom	CK244	2
20	ABS Kappe Wandprofil	CC299	2
21	Griffpaar	NC745	2
22	4mm Sechskantschlüssel	HP027	1
23	2mm Sechskantschlüssel	RC125	1

Einige Teile aus der Zubehörliste sind Fertigteile.

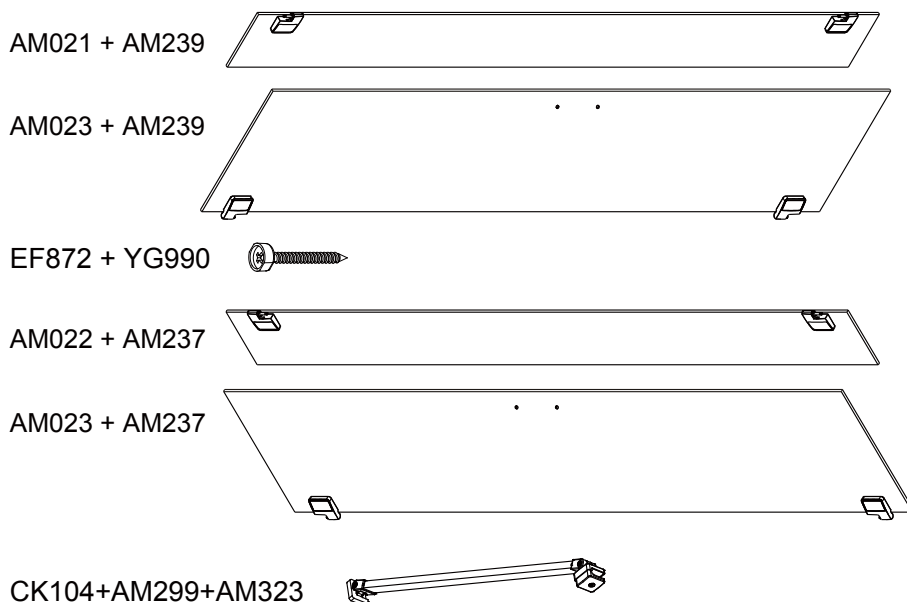


Liste des accessoires

Liste des pièces

N°	Description	Référence	Pièce
1	Profilé de paroi	CC410	2
2	Joint de vitrage	ID414	2
3	Vitre fixe gauche, avec charnière	AM021 + AM239	1
4	Profilé hydrofuge vertical, partie fixe	ME566	2
5	Profilé hydrofuge vertical, portes (bas)	DC406	2
6	Vitre de porte gauche, avec charnière	AM023 + AM239	1
7	Logement pour profilé anti-débordement 180° ABS chromé, partie fixe gauche	DC225	1
8	Profilé anti-débordement aluminium chromé	AC040	2
9	Raccord d'angle ABS, profilé anti-débordement 90° chromé	MP061	1
10	Joint magnétique (paire)	CK410	1 paire
11	Logement pour profilé anti-débordement 180° ABS chromé, partie fixe droite	DC226	1
12	Vis st4*40 + rondelle	EF872 + YG990	6
13	Cheville murale (mur en dur)	EF660	8
14	Vitre fixe droite, avec charnière	AM022 + AM237	1
15	Vitre de porte droite, avec charnière	AM023 + AM237	1
16	Vis st4*40	EF872	2
17	Renfort d'angle + pince à verre + Support mural	CK104+AM299+AM323	2
18	Cache ABS pour pince à verre chromé	AM300	2
19	Cache ABS pour support mural chromé	CK244	2
20	Cache ABS, profilé mural	CC299	2
21	Paire de poignées	NC745	2
22	Clé six pans 4 mm	HP027	1
23	Clé six pans 2 mm	RC125	1

Certaines pièces de la liste ci-dessus sont des pièces préfabriquées.

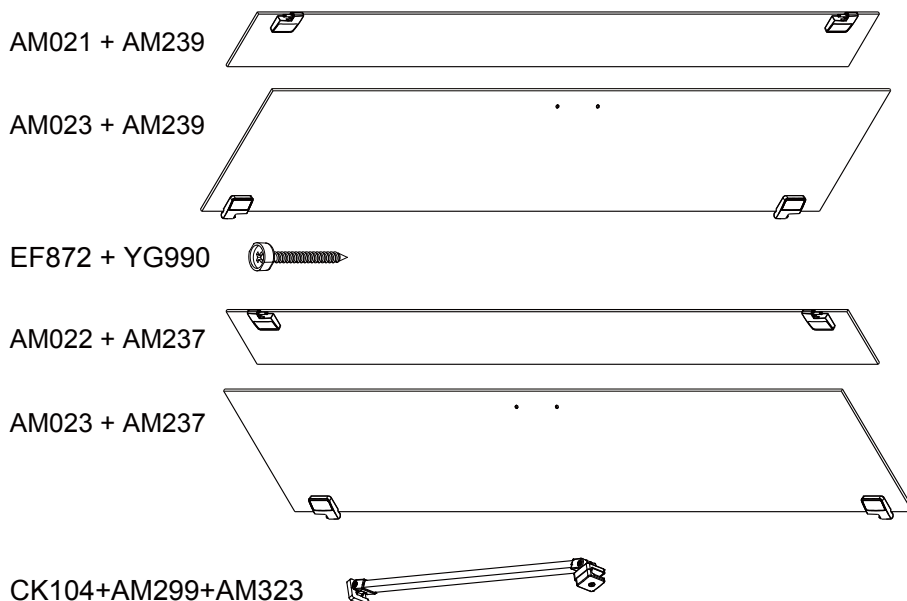


Lijst van toebehoren

Onderdelenlijst

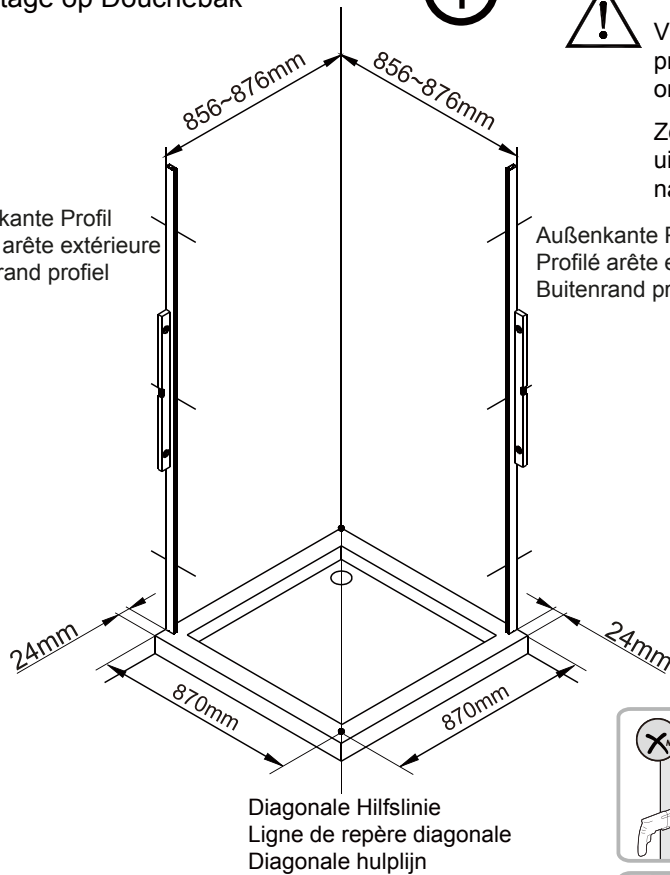
Nr.	Beschrijving	Artikelnummer	Aantal
1	Wandprofiel	CC410	2
2	Afdichting glasplaten	ID414	2
3	Vaste glasplaat links incl. scharnier	AM021 + AM239	1
4	Verticaal waterafstotend profiel vast gedeelte	ME566	2
5	Horizontaal waterafstotend profiel deur (onderaan)	DC406	2
6	Glasplaat deur links incl. scharnier	AM023 + AM239	1
7	180° Spatwaterprofielhouder ABS chroom vast gedeelte links	DC225	1
8	Spatwaterprofiel aluminium chroom	AC040	2
9	ABS-hoekverbinding spatwaterprofiel 90° chroom	MP061	1
10	Magnetische afdichting (1 paar)	CK410	1 paar
11	180° Spatwaterprofielhouder ABS chroom vast gedeelte rechts	DC226	1
12	Schroef st4*40 + sluitring	EF872 + YG990	6
13	Muurplug (stenen muur)	EF660	8
14	Vaste glasplaat rechts incl. scharnier	AM022 + AM237	1
15	Glasplaat deur rechts incl. scharnier	AM023 + AM237	1
16	Schroef st4*40	EF872	2
17	Hoekversterker + glasplaatklem + wandbevestiging	CK104+AM299+AM323	2
18	ABS-afdekking voor de glasplaatklem chroom	AM300	2
19	ABS-afdekking voor de wandbevestiging chroom	CK244	2
20	ABS-afdekking wandprofiel	CC299	2
21	Paar handgrepen	NC745	2
22	4 mm inbussleutel	HP027	1
23	2 mm inbussleutel	RC125	1

Enkele onderdelen uit de lijst met toebehoren zijn prefab onderdelen.



Montage auf Duschtasse
Montage sur receveur de douche
Montage op Douchebak

①



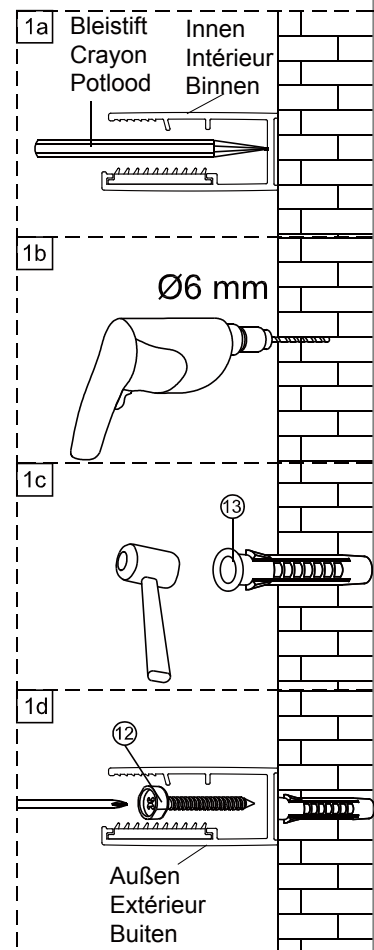
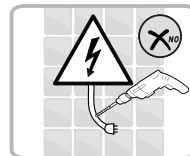
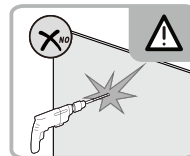
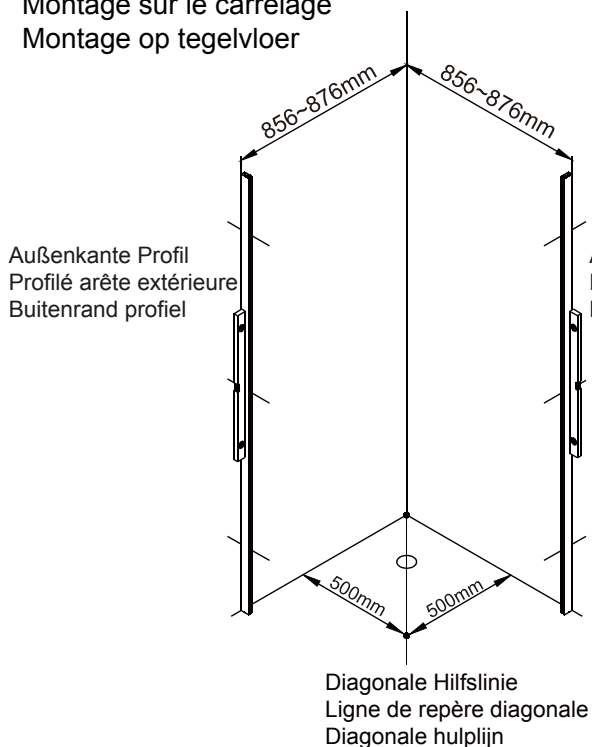
Bitte unbedingt auf die richtige Ausrichtung des Wandprofils achten. Die integrierte Dichtung muss nach außen zeigen.



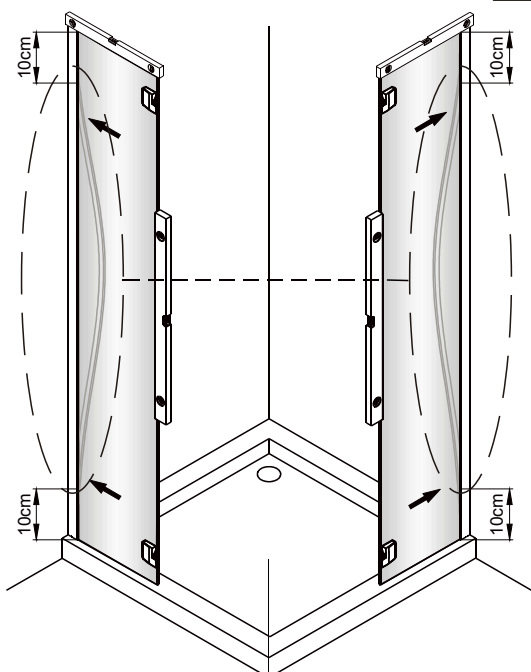
Veillez impérativement à ce que l'orientation du profilé mural soit correcte. Le joint intégré doit être orienté vers l'extérieur.

Zorg er beslist voor dat het muurprofiel juist is uitgelijnd. De geïntegreerde afdichting moet naar buiten zijn gericht.

Montage auf Fliesenboden
Montage sur le carrelage
Montage op tegelvloer



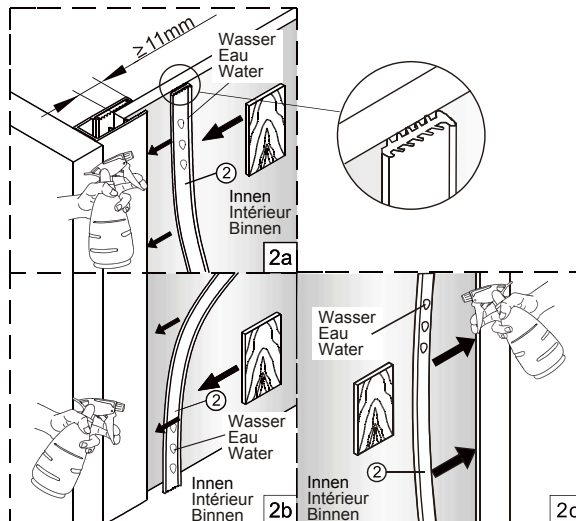
②



1. Drücken Sie die Dichtung mit einem Stück Holz in das Profil
2. Bitte beachten Sie, dass der Schritt 2C erst erfolgen darf, wenn die Dusche komplett ausgerichtet ist (Siehe Schritt 10).

1. Enfoncez le joint dans le profilé à l'aide d'une pièce de bois.
2. Veuillez noter que l'étape 2C doit être réalisée lorsque la douche est totalement positionnée (voir étape 10).

1. Druk de afdichting met een stuk hout in het profiel
2. Let erop dat stap 2C pas mag worden uitgevoerd als de douche volledig is uitgelijnd (Zie stap 10).

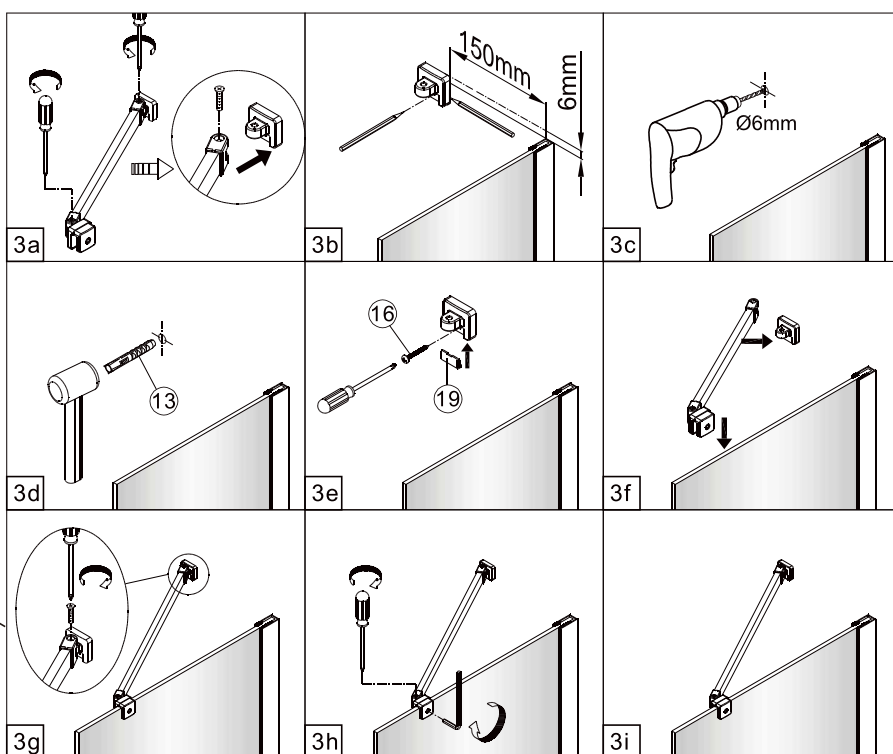
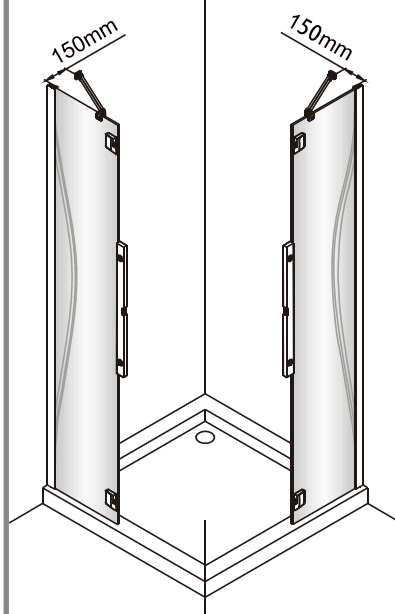


Die Glasdichtung muss im oberen und unteren Bereich, auf einer Länge von mindestens 10 cm eingesetzt sein. Ansonsten kann das Profil die Glasscheibe nicht halten.

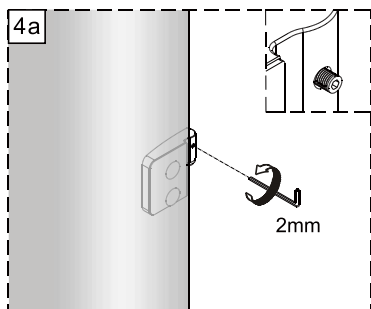
Le joint de vitrage doit être mis en place dans la partie supérieure et inférieure, sur une longueur minimum de 10 cm. Autrement, la moulure ne peut pas maintenir la vitre.

De glazen afdichting moet, over een lengte van minstens 10 cm, in het bovenste en onderste gedeelte worden geplaatst. Anders kan het profiel de ruit niet houden.

③



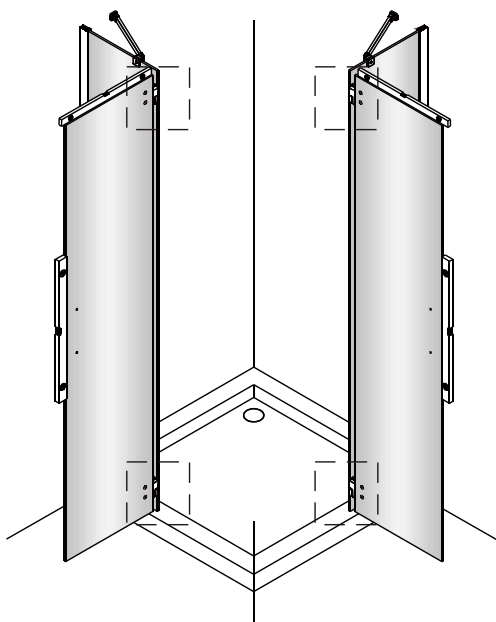
④



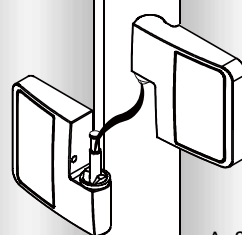
Diese Schrauben müssen vor dem Einhängen der Drehtüren geöffnet sein.

Ces vis doivent être ouvertes avant d'accrocher les portes pivotantes.

Deze schroeven moeten open staan voordat de draaideuren worden opgehangen.

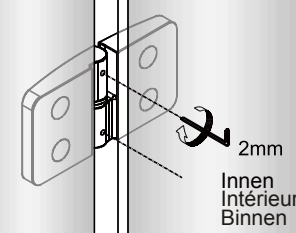


4b



Außen
Extérieur
Buiten

4c



Innen
Intérieur
Binnen

⑤



Diese Schraube bitte nicht zu fest anziehen.

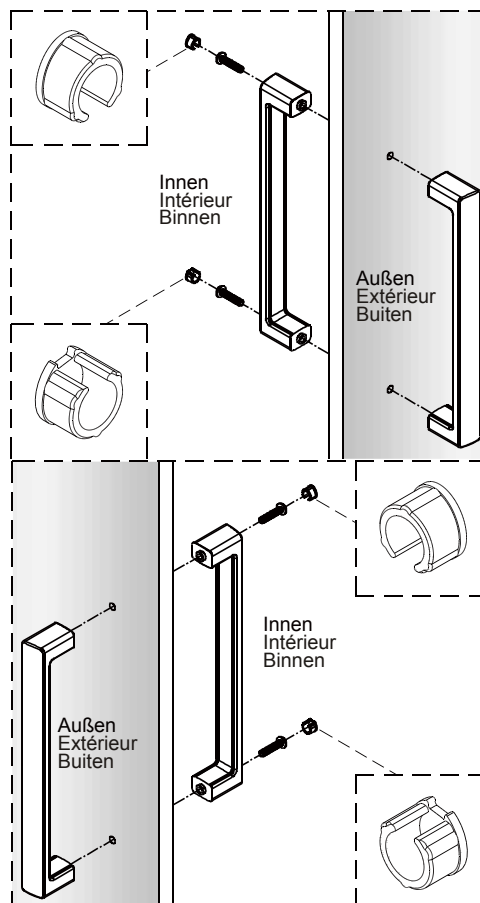
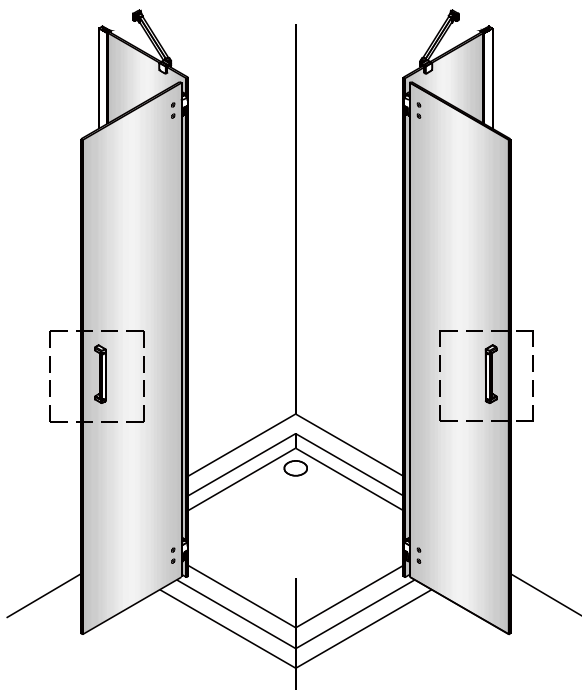
Ne pas serrer cette vis trop fermement.

Draai deze schroef niet te vast aan.

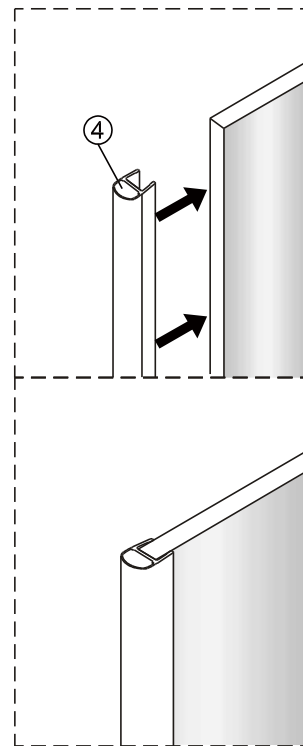
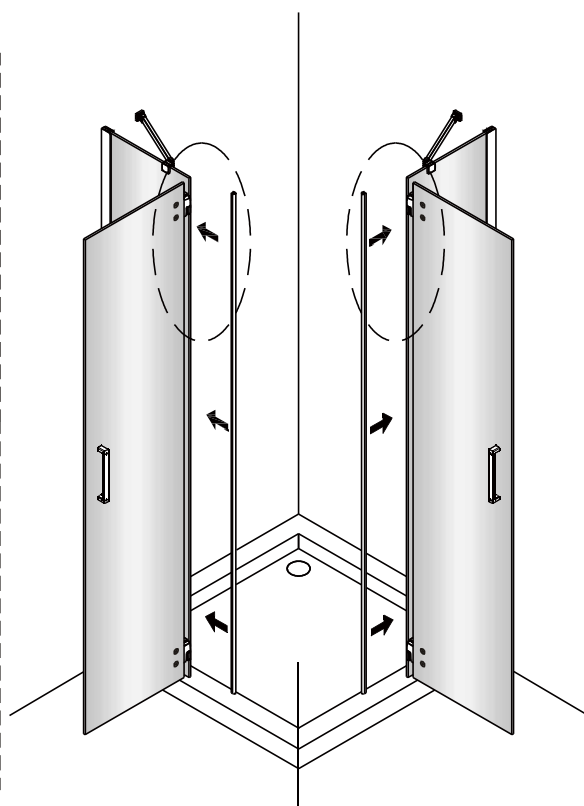
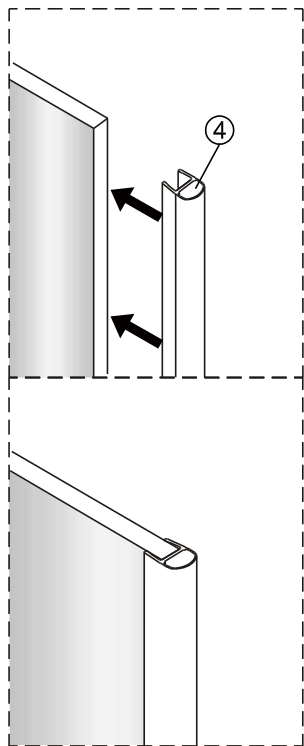
Bitte achten Sie auf die richtige Ausrichtung der Abdeckkappen. Oben mit Öffnung nach unten und unten mit Öffnung nach oben.

Veuillez vous assurer que les capuchons sont correctement alignés. En haut avec orifice vers le bas et en bas avec orifice vers le haut.

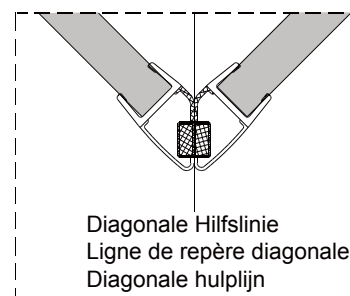
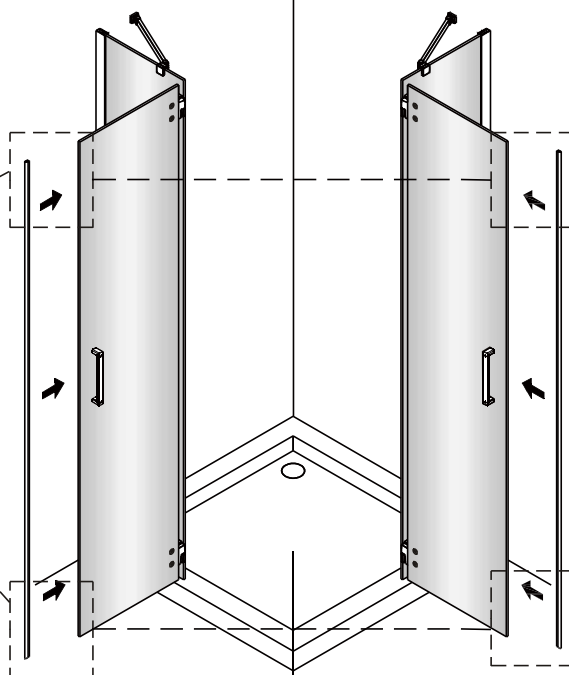
Let op de juiste uitlijning van de afdekkappen. Boven met de opening naar beneden en onder met opening naar boven.



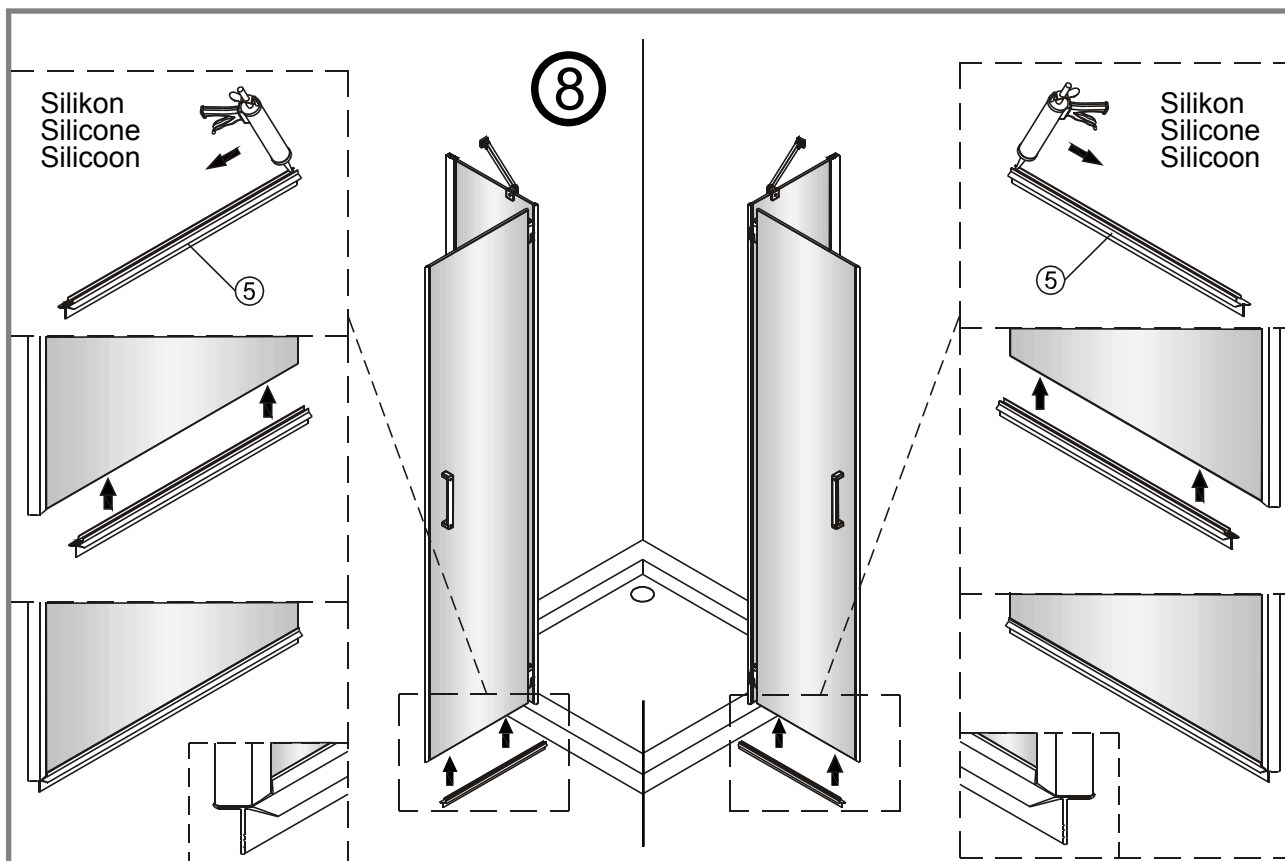
⑥



⑦



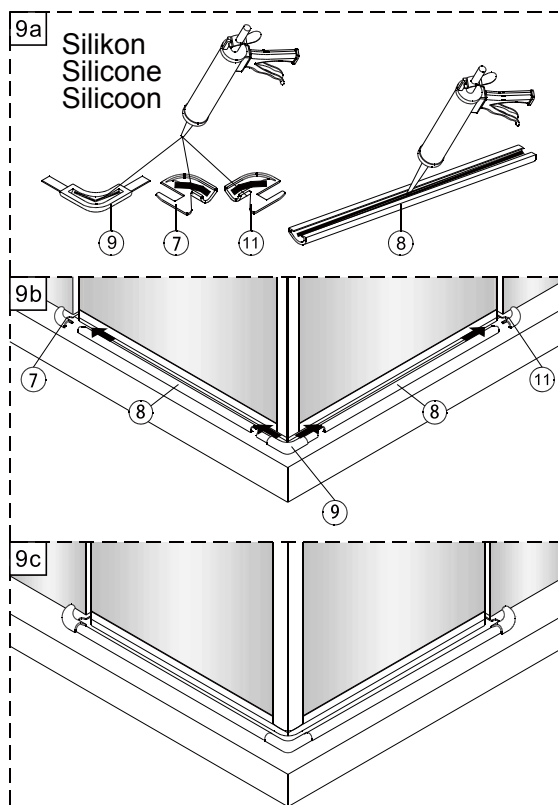
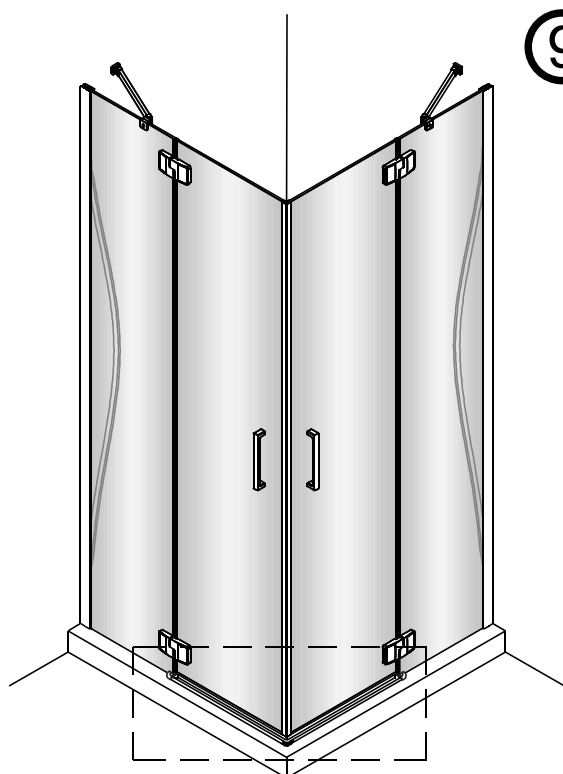
Montage des Schwallschutz / ontage de la barre de seuil / Montage van de douchedorpel



Das Wasserabweisprofil wird (wie abgebildet) auf die untere Glaskante der Drehtüren aufgedrückt.

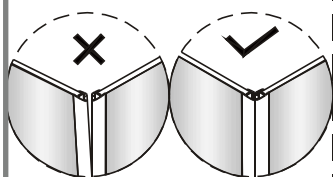
La moulure hydrofuge est comprimée sur l'arête de la vitre des portes pivotantes (de la manière illustrée).

Het waterafstotende profiel wordt op de onderste glasrand van de draaideuren gedrukt (zoals afgebeeld).

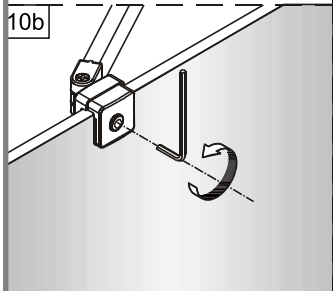


Ausrichtung und Endmontage / Alignement et montage final/ Uitlijning en eindmontage

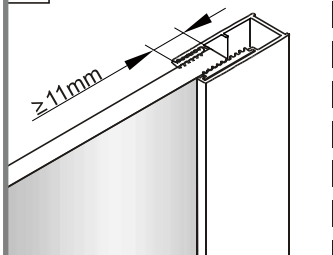
10a



10b



10c



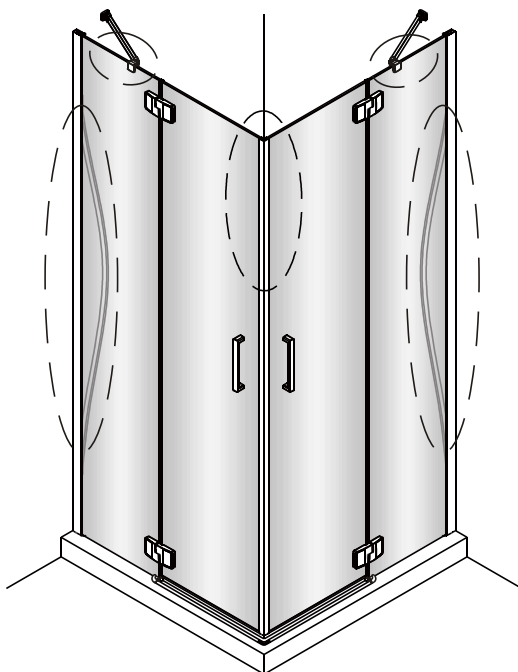
10



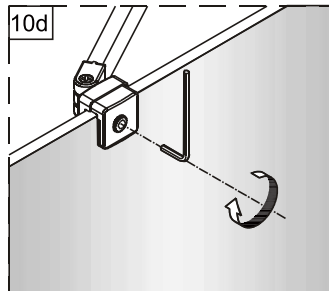
Drücken Sie die Dichtung mit einem Stück Holz in das Profil.

Enfoncez le joint dans le profilé à l'aide d'une pièce de bois.

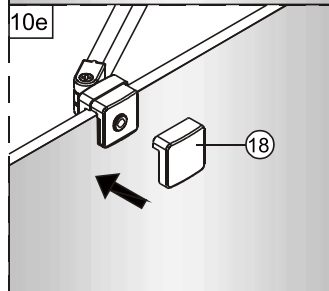
Druk de afdichting met een stuk hout in het profiel.



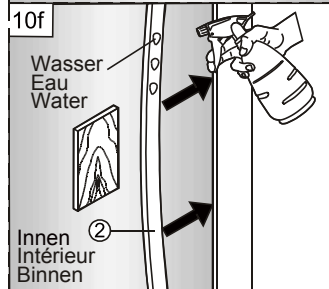
10d



10e



10f

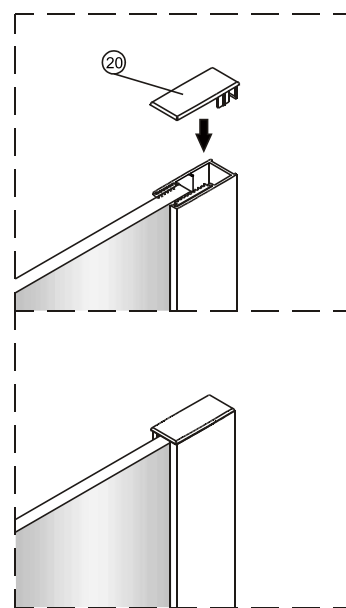
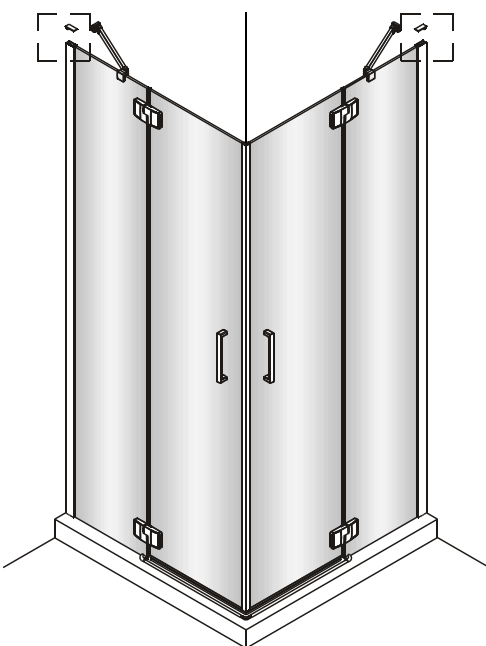
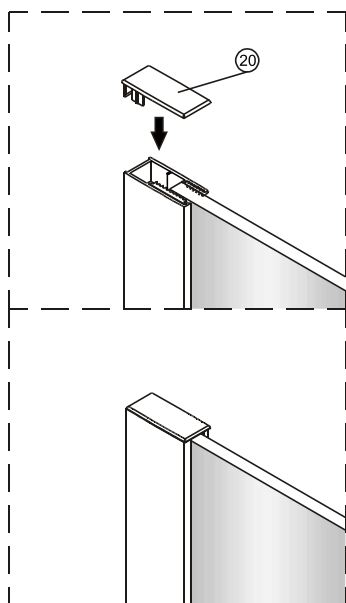


Die Glasscheibe muss mindestens 11mm ins Profil eingeschoben sein . Ansonsten kann das Profil die Glasscheibe nicht halten.

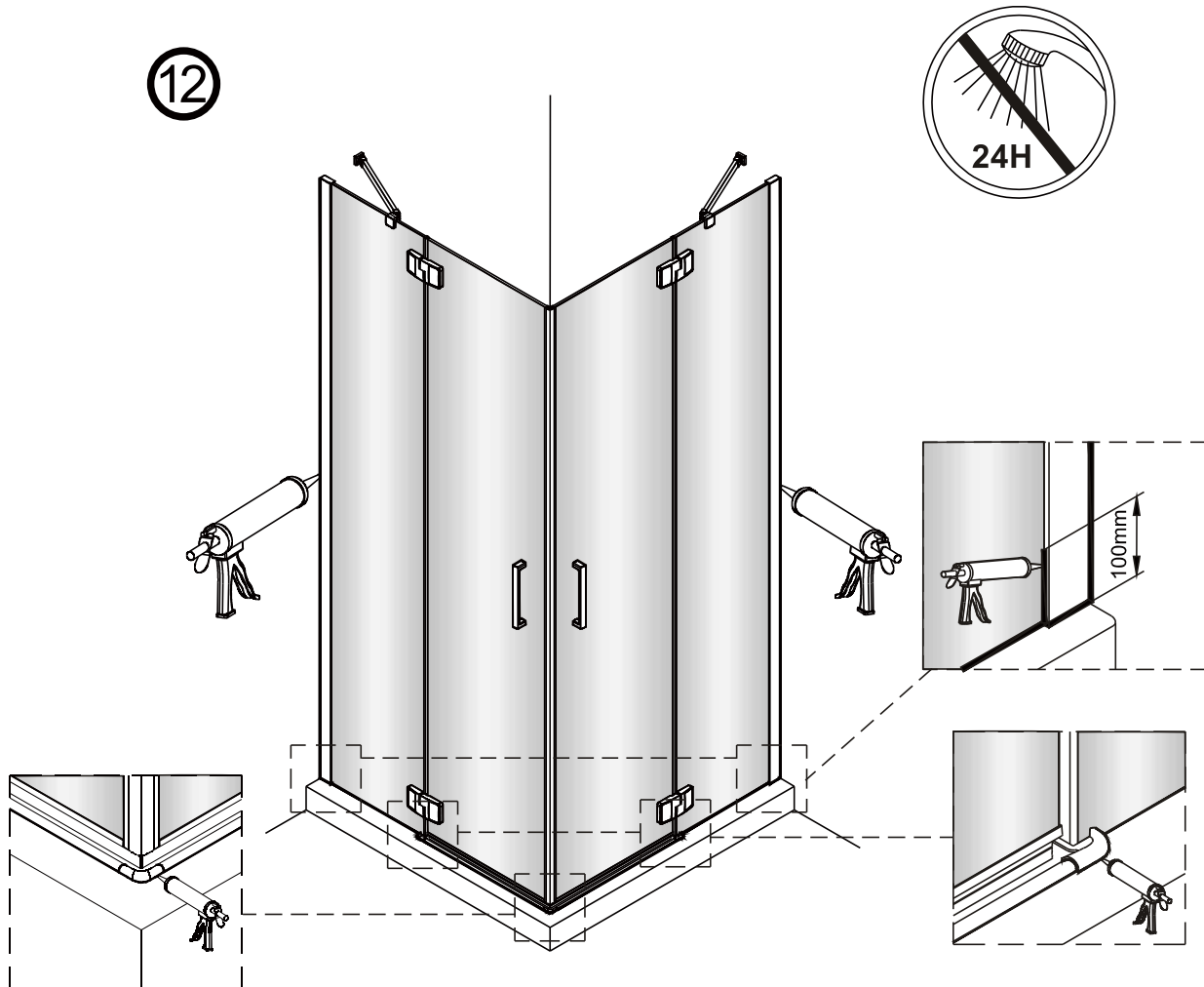
La vitre doit être insérée à au moins 11 mm dans la moulure. Autrement, la moulure ne peut pas maintenir la vitre.

De ruit moet ten minste 11 mm in het profiel worden geplaatst. Anders kan het profiel de ruit niet houden.

11



Silikonisierung der Dusche / Pose du silicone de la douche / Het afdichten van de douche met siliconen



Bitte nutzen Sie die Dusche erst 24 Stunden nach der Silikonisierung.

Veuillez attendre 24 heures après la pose du silicone pour utiliser la douche.

Gebruik de douche pas 24 uur na het afdichten met siliconen.

1 Silikonisieren Sie die Duschabtrennung nur von außen.

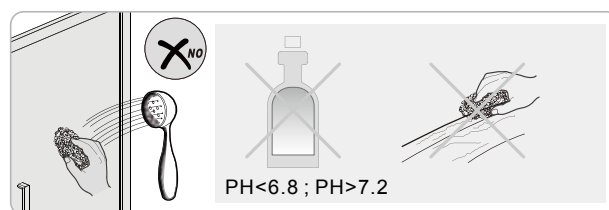
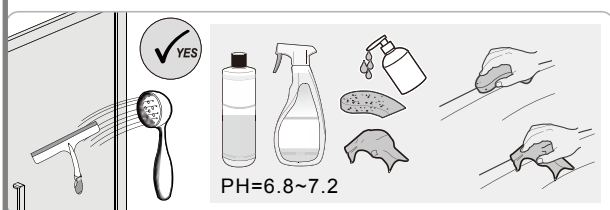
2 Silikonisieren Sie die Duschabtrennung nur entlang der oben fett markierten Linien.

1 Réalisez un joint en silicone au niveau du pare-bain, mais uniquement à l'extérieur.

2 Posez uniquement le joint en silicone le long des lignes épaisses situées en haut du pare-bain.

1 Dicht de douchewand alleen van buitenaf met siliconen af.

2 Dicht de douchewand alleen langs de vetgedrukte lijnen hierboven met siliconen af.



Hersteller / Inverkehrbringer:
Globus Fachmärkte GmbH & Co.K G,
Zechenstraße 8,
66333 Völklingen
www.globus-baumarkt.de

„Ansprechpartner für den Service“
Tel:0800 0008209
Servicezeiten: 8:00 - 17:00 Uhr

Für den Reklamationsfall:
Herstelleradresse und Order Nr. aufbewahren

Die Leistungserklärung zu diesem Artikel finden Sie unter:
www.globus-baumarkt.de/artikeldokumente

Fabricant / Responsable de la mise sur le marché :
Globus Fachmärkte GmbH & Co.K G,
Zechenstraße 8,
66333 Völklingen, Allemagne
www.globus-baumarkt.de

« Interlocuteur pour le service »
Tél : 0800 0008209
Heures de service : 8h00 –17h00

Pour toute réclamation :
conservez l'adresse du fabricant et le numéro de commande

La déclaration de performance de cet article est à retrouver sur :
www.globus-baumarkt.de/artikeldokumente

Fabrikant / distributeur:
Globus Fachmärkte GmbH & Co.K G,
Zechenstraße 8,
66333 Völklingen
www.globus-baumarkt.de

"Contactpersoon voor de service"
Tel: +49 (0)800 0008209
openingstijden: 8:00 - 17:00 uur

Voor eventuele klachten:
Bewaar het adres van de fabrikant en het bestelnummer

De prestatieverklaring voor dit artikel kunt u vinden op:
www.globus-baumarkt.de/artikeldokumente

